

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 7338 /UBND - NCPC  
Về hướng dẫn thực hiện công tác  
trọng tâm phổ biến, giáo dục  
pháp luật 6 tháng cuối năm 2018

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 06 tháng 8 năm 2018

Kính gửi:

- Các Sở, ban, ngành, đoàn thể Thành phố;
- Ủy ban nhân dân quận, huyện.

Thực hiện Luật phổ biến, giáo dục pháp luật; Nghị định số 28/2013/NĐ-CP ngày 04/4/2013 của Chính phủ quy định chi tiết một số điều và biện pháp thi hành Luật phổ biến, giáo dục pháp luật; Quyết định số 705/QĐ-TTg ngày 25/5 2017 của Thủ tướng Chính phủ ban hành Chương trình phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2017 - 2021; Thông tư số 03/2018/TT-BTP ngày 10/3/2018 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định Bộ tiêu chí đánh giá hiệu quả công tác phổ biến, giáo dục pháp luật; Quyết định số 2708/QĐ-BTP ngày 27/12/2017 của Bộ Tư pháp về việc ban hành Kế hoạch công tác phổ biến, giáo dục pháp luật, hòa giải ở cơ sở; chuẩn tiếp cận pháp luật năm 2018; Thông tri số 07-TT/TU ngày 15/8/2011 của Thành ủy Thành phố Hồ Chí Minh về quán triệt và tổ chức thực hiện Kết luận số 04-KL/TW ngày 19/4/2011 của Ban Bí thư Trung ương Đảng và các văn bản khác có liên quan của Trung ương; ngày 18/6/2018, Ủy ban nhân dân Thành phố ban hành Kế hoạch số 2686/KH-UBND về phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2018 – 2021, đề ra những nhiệm vụ, giải pháp nhằm đổi mới, tăng cường, nâng cao hiệu quả, chất lượng công tác phổ biến, giáo dục pháp luật, đồng thời xác định rõ các mục tiêu chung, mục tiêu cụ thể của công tác này trong giai đoạn 2018-2021 trên địa bàn Thành phố;

Để đảm bảo triển khai thực hiện đầy đủ các nhiệm vụ phổ biến, giáo dục pháp luật cả giai đoạn 2018 - 2021, đặc biệt là 6 tháng cuối năm 2018, tạo tiền đề thuận lợi cho việc thực hiện các Kế hoạch của Trung ương và Thành phố các năm tiếp theo, Ủy ban nhân dân Thành phố yêu cầu các Sở, ban, ngành, đoàn thể thành phố, quận, huyện khẩn trương thực hiện các nhiệm vụ sau:

1. Tổ chức quán triệt, phổ biến, triển khai các nội dung Kế hoạch 2686/KH-UBND phù hợp với điều kiện thực tế của cơ quan, đơn vị, địa phương; nâng cao trách nhiệm của người đứng đầu cơ quan, đơn vị, địa phương trong công tác chỉ đạo, hướng dẫn, đảm bảo kinh phí thực hiện PBGDPL; phân công, giao trách nhiệm cụ thể cho các phòng, ban, đơn vị trực thuộc để thực hiện có hiệu quả các nhiệm vụ của Kế hoạch.

2. Chủ động xây dựng và ban hành văn bản hướng dẫn triển khai Kế hoạch 2686/KH-UBND giai đoạn 2018 – 2021 và năm 2018 trong ngành, trong hệ thống các cơ quan, đơn vị trực thuộc, các cơ sở đoàn, hội (hoặc điều chỉnh, bổ sung kế hoạch



PBGDPL năm 2018 đã ban hành từ đầu năm cho phù hợp với Kế hoạch 2686/KH-UBND) trước ngày 31/8/2018; dự toán kinh phí ngân sách năm 2019 và kế hoạch tài chính – ngân sách 3 năm giai đoạn 2019-2021 cho công tác PBGDPL gửi cơ quan tài chính cùng cấp (Sở Tài chính/Phòng Tài chính – Kế hoạch) trình Ủy ban nhân dân cùng cấp bố trí theo quy định và hướng dẫn của Sở Tài chính.

### 3. Tổ chức thực hiện các Đề án PBGDPL giai đoạn 2018 – 2021:

a) Các Sở, ban, ngành, đoàn thể thành phố được giao chủ trì thực hiện các Đề án, Chương trình, Kế hoạch về PBGDPL chủ động xây dựng kế hoạch thực hiện hàng năm và cả giai đoạn (theo Phụ lục đính kèm) gửi Sở Tư pháp có ý kiến trong quý III/2018. Trên cơ sở ý kiến của Sở Tư pháp, các Sở, ban, ngành, đoàn thể thành phố xây dựng dự toán kinh phí thực hiện gửi Sở Tài chính trình Ủy ban nhân dân Thành phố bố trí kinh phí thực hiện theo quy định.

b) Sở Tư pháp, Cơ quan Thường trực Hội đồng, tổ chức cuộc họp giữa Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam Thành phố, Hội Luật gia Thành phố, Sở Tài chính, Sở Tư pháp và các cơ quan, đơn vị có liên quan về việc triển khai thực hiện Đề án xã hội hóa PBGDPL, đánh giá kết quả đã đạt được trong giai đoạn 2013-2016; trên cơ sở ý kiến các Sở, ngành, đoàn thể dự họp, phối hợp với Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam Thành phố tư vấn cho Ủy ban nhân dân Thành phố chỉ đạo triển khai thực hiện Đề án giai đoạn 2018 -2021 trong quý III/2018.

Việc thực hiện Đề án xã hội hóa PBGDPL giai đoạn 2018 -2021 phải đảm bảo đạt được mục tiêu, nhiệm vụ đã đề ra, việc huy động, sử dụng các nguồn lực (nhân lực, vật lực, tài lực) cho Đề án phải thể hiện rõ hiệu quả xã hội hóa PBGDPL, giảm chi ngân sách; kết quả thực hiện phải có ý nghĩa trong việc hoàn thiện quy định pháp luật hiện hành về PBGDPL, xây dựng cơ chế ưu đãi để khuyến khích các tổ chức, cá nhân hỗ trợ cho các hoạt động PBGDPL.

c) Sở Tư pháp tổng hợp, báo cáo xin ý kiến Ủy ban nhân dân Thành phố về việc thành lập Ban Chỉ đạo chung thực hiện các Kế hoạch, Đề án về PBGDPL giai đoạn 2018 – 2021, không thành lập Ban Chỉ đạo riêng; đề xuất Chủ tịch Hội đồng phối hợp PBGPPL Thành phố ra quyết định thành lập Ban Điều hành thực hiện các Kế hoạch/Đề án PBGDPL theo chỉ đạo của Ủy ban nêu tại Kế hoạch 2686; kèm dự thảo quy chế phối hợp (chung) của các thành viên trong Ban Điều hành để tạo thuận lợi trong quá trình thực hiện các Đề án, thực hiện trong quý III/2018.

Trong trường hợp đã tham mưu thành lập Ban Chỉ đạo thực hiện Đề án riêng, đề nghị Sở, ngành, đoàn thể chủ trì nhanh chóng thực hiện thủ tục giải thể và báo cáo Ủy ban nhân dân Thành phố (thông qua Sở Tư pháp) trước ngày 15/8/2018.

4. Sở Tư pháp chủ trì, phối hợp với Sở Nội vụ trình Ủy ban nhân dân Thành phố thí điểm bổ sung chức năng, nhiệm vụ thực hiện công việc phục vụ cho tổ chức hoạt động PBGDPL cho một đơn vị sự nghiệp trực thuộc Sở Tư pháp theo quy định pháp luật và hướng dẫn của Sở Nội vụ trước ngày 31/8/2018; báo cáo Ủy ban nhân dân Thành phố về việc thành lập Đoàn công tác của Hội đồng phối hợp PBGDPL



Thành phố và một số quận, huyện tiêu biểu đi hợp tác, học tập kinh nghiệm và ứng dụng công nghệ thông tin trong PBGDPL ở nước ngoài **trước ngày 31/8/2018**.

5. Sở Tư pháp chủ trì, phối hợp với các cơ quan, đơn vị liên quan thực hiện có hiệu quả Đề án “Tăng cường phổ biến, giáo dục pháp luật trên báo chí và ứng dụng công nghệ thông tin trong công tác phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2015 - 2018”: tổ chức lễ ra mắt và vận hành chính thức Cổng Thông tin phổ biến, giáo dục pháp luật TP. Hồ Chí Minh **trong quý III/2018** (trong đó có Tủ sách pháp luật điện tử) nhằm cung cấp thông tin, tài liệu phục vụ công tác chỉ đạo, điều hành, thực thi công vụ cho cán bộ, công chức, viên chức; bảo đảm quyền được thông tin và đáp ứng nhu cầu tìm hiểu pháp luật của người dân; báo cáo, đánh giá kết quả thực hiện Đề án trong giai đoạn 2015 – 2018; phối hợp với Sở Thông tin và Truyền thông và các cơ quan, đơn vị có liên quan nghiên cứu, xây dựng trình Ủy ban nhân dân Thành phố xem xét ban hành Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án này đến năm 2021 **trước ngày 31/12/2018**.

6. Sở Tư pháp/Phòng Tư pháp khẩn trương phối hợp với Sở Nội vụ/Phòng Nội vụ điều chỉnh, bổ sung kiện toàn tổ chức và Quy chế Hội đồng phối hợp PBGDPL thành phố, quận, huyện theo hướng bổ sung các quy định về trách nhiệm chung và trách nhiệm cụ thể của Chủ tịch, Phó Chủ tịch, Cơ quan thường trực và từng thành các thành viên theo tinh thần đổi mới của Kế hoạch 2686/KH-UBND.

7. Bên cạnh việc thực hiện các nhiệm vụ mới nêu trên, các Sở, ban, ngành, đoàn thể thành phố, quận, huyện cần tiếp tục tổ chức thực hiện các nhiệm vụ theo quy định pháp luật về PBGDPL và các nhiệm vụ có liên quan PBGDPL khác được Ủy ban nhân dân Thành phố phân công, trong đó, cần chú trọng các nội dung sau:

a) Phát động hưởng ứng phong trào thi đua theo Kế hoạch số 7207/KH-UBND ngày 31/7/2018 của Ủy ban nhân dân Thành phố về tổ chức và phát động phong trào thi đua lập thành tích chào mừng Ngày Pháp luật nước CHXHCN Việt Nam giai đoạn 2018 – 2023, hướng tới kỷ niệm 10 năm Ngày Pháp luật nước CHXHCN Việt Nam 09/11/2013 – 09/11/2023 trên địa bàn Thành phố đến từng tập thể, cá nhân tại cơ quan, đơn vị, địa phương; đề ra biện pháp và tổ chức thực hiện tốt các chỉ tiêu, nhiệm vụ hàng năm và đến năm 2023, trước mắt là xây dựng và thực hiện kế hoạch tổ chức các hoạt động Ngày pháp luật Việt Nam 9/11 năm 2018 tại cơ quan, đơn vị, địa phương.

b) Tiếp tục phổ biến sâu rộng và theo chuyên đề Hiến pháp năm 2013; tuyên truyền, phổ biến các văn bản luật, pháp lệnh được Quốc hội khóa XIII thông qua năm 2018, có hiệu lực năm 2018, 2019; các chủ trương, quan điểm, chính sách mới trong các dự thảo luật dự kiến trình Quốc hội cho ý kiến hoặc thông qua trong năm 2018; các quy định pháp luật mà dư luận xã hội quan tâm hoặc cần định hướng dư luận, các quy định pháp luật mới thuộc các lĩnh vực trọng tâm, quan trọng trong kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội của thành phố như: quy hoạch, đất đai, xây dựng, nhà ở; lao động, an toàn lao động, bảo hiểm xã hội; y tế; thuế; trách nhiệm bồi thường của Nhà nước; xử lý vi phạm hành chính; hình sự; an toàn giao thông; quy chế



dân chủ ở cơ sở; khiếu nại; tố cáo; phòng, chống tham nhũng; phòng, chống bạo lực gia đình; phòng, chống mua bán người; phòng, chống mại dâm, ma túy; hôn nhân và gia đình; bình đẳng giới; luật trẻ em; phòng cháy, chữa cháy; bảo vệ môi trường; an toàn vệ sinh thực phẩm; quốc phòng – an ninh; nghĩa vụ quân sự... và các nội dung phát sinh đột xuất từ tình hình thực tế (nếu có) liên quan đến người dân, doanh nghiệp.

c) Tiếp tục tổ chức tuyên truyền các chủ trương, chính sách, văn bản về cải cách hành chính, cải cách tư pháp, kiểm soát thủ tục hành chính, nâng cao chất lượng, hiệu quả công tác thi hành pháp luật, về trách nhiệm giải trình của các cấp chính quyền địa phương và cán bộ, công chức nhà nước, về việc thí điểm cơ chế, chính sách đặc thù phát triển thành phố Hồ Chí Minh gắn với việc thực hiện các Nghị quyết, Chương trình, Kế hoạch của Thành ủy, Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Thành phố cho cán bộ, công chức, viên chức và Nhân dân.

d) Tiếp tục đẩy mạnh ứng dụng công nghệ thông tin trong PBGDPL, nâng cấp và duy trì có hiệu quả mục PBGDPL trên các trang thông tin điện tử các cơ quan, đơn vị, địa phương; đăng tải thông tin pháp luật thuộc lĩnh vực, địa bàn thuộc quyền quản lý; công khai, cập nhật văn bản quy phạm pháp luật, quản lý nhà nước do cơ quan, đơn vị, địa phương mình ban hành hoặc soạn thảo theo quy định tại khoản 1 Điều 10 Nghị định số 43/2011/NĐ-CP ngày 13/6/2011 của Chính phủ về việc cung cấp thông tin và dịch vụ công trực tuyến trên trang thông tin điện tử hoặc cổng thông tin điện tử của cơ quan nhà nước.

đ) Tổ chức bồi dưỡng, tập huấn nghiệp vụ; cung cấp đủ tài liệu, khai thác triệt để ưu thế của công nghệ thông tin, kỹ thuật số để nâng cao năng lực, kỹ năng cho đội ngũ làm công tác phổ biến, giáo dục pháp luật, báo cáo viên pháp luật, tuyên truyền viên pháp luật, hòa giải viên cơ sở nhằm nâng cao kiến thức pháp luật, nghiệp vụ PBGDPL và nghiệp vụ hòa giải ở cơ sở đảm bảo quy định, tiết kiệm, hiệu quả.

e) Các Sở, ban, ngành, đoàn thể thành phố, quận, huyện tự kiểm tra công tác PBGDPL của các cơ quan, đơn vị, địa phương, các cơ sở đoàn, hội trực thuộc và gửi Báo cáo kết quả tự kiểm tra về Sở Tư pháp trước ngày 31/8/2018 theo Kế hoạch kiểm tra công tác PBGDPL năm 2018 số 7208/KH-HĐPH ngày 31/7/2018 của Hội đồng phối hợp PBGDPL thành phố.

g) Việc tổ chức thực hiện việc sơ kết, tổng kết thi đua, khen thưởng trong công tác PBGDPL năm 2018 phải gắn với kết quả triển khai thực hiện Kế hoạch số 2686/KH-UBND nêu tại Công văn này.

#### **8. Kinh phí thực hiện nhiệm vụ PBGDPL 6 tháng cuối năm 2018:**

a) Từ kinh phí cấp cho Cơ quan thường trực Hội đồng phối hợp PBGDPL Thành phố được bố trí trong dự toán chi từ ngân sách thành phố năm 2018 (Quyết định số 6383/QĐ-UBND ngày 09/12/2017 của Ủy ban nhân dân thành phố về giao chi tiêu dự toán thu, chi ngân sách nhà nước năm 2018).

b) Từ nguồn kinh phí thường xuyên cấp cho công tác phổ biến, giáo dục pháp luật, hòa giải ở cơ sở, chuẩn tiếp cận pháp luật của người dân tại cơ sở, xây dựng và

thực hiện hương ước, quy ước năm 2018 của cơ quan, đơn vị, địa phương theo quy định của pháp luật.

c) Từ các nguồn vận động tài trợ, xã hội hóa hợp pháp (nếu có).

d) Kinh phí thực hiện các Chương trình, Đề án, Kế hoạch cụ thể căn cứ theo quy định tại các văn bản ban hành, phê duyệt các Chương trình, Đề án, Kế hoạch đó. *Ưu*

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Vụ PBGDPL - Bộ Tư pháp;
- Cục công tác phía Nam – Bộ Tư pháp;
- Thường trực Thành ủy;
- Thường trực HĐND TP;
- TTUB: CT, các PCT;
- Văn phòng và các Ban Thành ủy;
- Văn phòng và các Ban HĐND TP;
- Văn phòng đoàn ĐBQH TP;
- UB MTTQVN và các đoàn thể TP;
- Các sở, ban, ngành TP;
- UBND các quận, huyện;
- Các báo, đài thành phố;
- Các Tổng công ty, doanh nghiệp thuộc TP;
- VPUB: CPVP;
- Lưu: VT (PCNC).

**KT. CHỦ TỊCH  
ỦY VIÊN**



**GIÁM ĐỐC SỞ TƯ PHÁP  
Huỳnh Văn Hạnh**





PHỤ LỤC  
PHÂN CÔNG THỰC HIỆN  
CÁC ĐỀ ÁN PHỔ BIẾN, GIÁO DỤC PHÁP LUẬT GIAI ĐOẠN 2018 – 2021  
(kèm theo Công văn số 7338 /UBND-PCNC ngày 08/8/2018  
của Ủy ban nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh)

STT	Cơ quan chủ trì	Nội dung công việc	Hình thức văn bản	Cơ quan phối hợp	Thời gian
1	Bộ đội biên phòng Thành phố	Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án “Tăng cường phổ biến, giáo dục pháp luật cho cán bộ, nhân dân vùng biên giới, hải đảo giai đoạn 2012 - 2016” đến năm 2021	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Ban Dân tộc Thành phố, Sở Ngoại vụ, Sở Tài nguyên và Môi trường	Quý III/2018
2	Sở Giáo dục và Đào tạo	Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án “Nâng cao chất lượng công tác phổ biến, giáo dục pháp luật trong nhà trường” đến năm 2021	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Bộ đội biên phòng Thành phố, Công an Thành phố, Sở Lao động - Thương binh và Xã hội, Sở Thông tin và Truyền thông, Thành Đoàn	Quý III/2018
3	Sở Lao động - Thương binh và Xã hội	Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án “Tuyên truyền, phổ biến pháp luật cho người lao động và người sử dụng lao động trong các loại hình doanh nghiệp” đến năm 2021	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Liên đoàn Lao động Thành phố, Liên minh Hợp tác xã Thành phố, Phòng Thương mại và Công nghiệp Việt Nam chi nhánh Thành phố Hồ Chí Minh	Quý III/2018
4	Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam Thành phố	Kế hoạch/Đề án “Xã hội hóa công tác phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2018 – 2021”	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Hội Luật gia Thành phố, Sở Tài chính, Sở Thông tin và Truyền thông, Đoàn Luật sư Thành phố, Hội Công chứng viên và các tổ chức hành nghề luật	Quý III/2018

	và Đầu tư	giáo dục pháp luật phục vụ hoạt động khởi nghiệp, nâng cao sức cạnh tranh của doanh nghiệp, đáp ứng yêu cầu hội nhập quốc tế” đến năm 2021		Công Thương, Sở Lao động - Thương binh và Xã hội, Phòng Thương mại và Công nghiệp Việt Nam chi nhánh TP. Hồ Chí Minh, Thành Đoàn	
6	Công an Thành phố	Đề án “Tăng cường phổ biến, giáo dục pháp luật cho người đang chấp hành hình phạt tù; người bị áp dụng các biện pháp tư pháp hoặc các biện pháp xử lý hành chính, người mới ra tù tái hòa nhập cộng đồng, thanh thiếu niên vi phạm pháp luật, lang thang cơ nhỡ giai đoạn 2018 - 2021”	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Sở Lao động - Thương binh và Xã hội, Tòa án nhân dân Thành phố, Viện kiểm sát nhân dân Thành phố, Ủy ban Trung ương Mặt trận Tổ quốc Việt Nam Thành phố	Quý III/2018
7	Sở Tư pháp	Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án “Tăng cường công tác phổ biến, giáo dục pháp luật tại một số địa bàn trọng điểm về vi phạm pháp luật đến năm 2021”	Kế hoạch	Công an Thành phố, Hội Cựu chiến binh Thành phố, Hội Liên hiệp Phụ nữ Thành phố	Quý III/2018
8	Sở Tư pháp	Đề án “Đổi mới, tăng cường ứng dụng công nghệ thông tin trong công tác phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2018 - 2021”	Kế hoạch	Sở Thông tin và Truyền thông, Sở Tài chính, Đài Truyền hình Thành phố, Đài Tiếng nói nhân dân Thành phố	Quý III/2018
9	Sở Tư pháp	Kế hoạch tiếp tục triển khai thực hiện Đề án “Tăng cường phổ biến, giáo dục pháp luật trên báo chí và ứng dụng công nghệ thông tin trong công tác phổ biến, giáo dục pháp luật giai đoạn 2015 – 2018” đến năm 2021	Kế hoạch	Sở Thông tin và Truyền thông, Sở Tài chính Các cơ quan báo, đài	Quý III/2018
10	Thanh tra Thành phố	Kế hoạch triển khai thực hiện Đề án tuyên truyền về phòng, chống tham nhũng cho các tầng lớp nhân dân và công chức, viên chức đến năm 2020	Kế hoạch	Sở Tư pháp và các cơ quan liên quan Các cơ quan báo, đài	Theo tiến độ quy định của Thanh tra Chính phủ



11	Sở Tài nguyên và Môi trường	Đề án phổ biến, giáo dục và nâng cao nhận thức chính sách pháp luật đất đai cho các cơ quan, tổ chức, hộ gia đình, cá nhân và cộng đồng dân cư trong phạm vi cả nước, ưu tiên đồng bào dân tộc thiểu số, vùng sâu, vùng xa và nông thôn đến năm 2020	Kế hoạch	Sở Thông tin và Truyền thông, Sở Tư pháp, Ban Dân tộc Thành phố, Sở Tài chính  Các cơ quan báo, đài	Theo tiến độ quy định của Bộ Tài nguyên và Môi trường
12	Ban Dân tộc Thành phố	Đề án “Đẩy mạnh công tác phổ biến, giáo dục pháp luật và tuyên truyền, vận động đồng bào vùng dân tộc thiểu số và miền núi giai đoạn 2017 - 2021”	Kế hoạch	Sở Tư pháp, Sở Kế hoạch và Đầu tư, Sở Tài chính và các cơ quan liên quan	Theo tiến độ quy định của Ủy ban Dân tộc